Vol. 24 No. 6877 Thursday December 26 1929 **TAIRIKU NIPPO** 昭和四年十二月廿六日（木曜日）第六千八百七十七號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA LTD.
213 & 215 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）壹ヶ月七拾五仙 六ヶ月 四弗貳拾五仙 壹ヶ年 八弗貳拾五仙
發行所 株式會社 大陸日報社 社長 山崎寛
晩市東カドバ街二一五 電話ダ五五三三

日本の議會 解散（二）

◇濱口式の解散

唯だ議會を解散するにしても、其の時機と理由とに就ては、種々の意見がありしものゝ如く、中には、年内断行説といふのさへもあつたものらしい。

蓋しは、政友會が、疑獄事件にて大痛手を負ひ、民政黨の方が、それに比較して餘り悲しむも出さず、金解禁にて、人氣をあげ始る頃上の今日に解散する方が、政府與黨に取りて利益であるといふのである。

如何にもそれは、政友會に、政府攻撃の材料を供せしめる餘裕を與へず、所謂野黨の策戦の裏を掻くと云ふ事になるかも知れないのであるが、唯だ、夫れにては、切角の總選擧も、餘りに、小手先の器用を誇る小競合にしかならない事となる。——是れ、恐らくは政戦の堂々たる事を欲する濱口の甚だしく好まない所だつたのであらう。

× ×

然らば、解散を、議會開會後として、果して、何れの機會を捉ふるかといふ事に就ても、開會劈頭説と、休會明け後との二説があつたものらしい。——そのうち前者は、——

「議會劈頭議場紛擾を行はねばならぬが、現在の分野では、政友會に占められるのは當然だから、その前に解散するのが至當である。殊にこの時には、議會も停止され、憲法上から解散しても何等不都合はない」

といふのであつて、後者は又——

「休會明け劈頭、各黨の態度方針を檀場中に、少數黨をもつて内閣を攻撃することの不自然なる旨を暴露し、その頂點終了と同時に解散を為す」

云ふのであるが、閣者のうち前者は若干相当の意味を含み、且つ現行に法理上の問題を惹き起す危險あり、——夫れを避けた所も濱口式であるが、後者の、休會明け後解散と云ふものに就ても、夫れには、——

(一)施政方針演説に對して相當の質問をなさしめ、その不信任的攻撃演説を待つて一氣に解散の擧に出る。

(二)與黨から進んで現内閣信任案を出さしめ、これによつて解散の理由を明白とする擧に出づる。

(三)無所屬中から、少數黨が組閣しうるとは不日然なるゆゑ、即時解散すべしとの決議案を提出されることは豫想に難からず、その劈頭に、潮時をはかつてこれを利用するが最も穏かな方法である。

といふ、三つの意見があつたのに對し、其の第一説を採る事とせるは、更に、一層に濱口式といふべきものなのだ。

× ×

尤も、政治に權道を好む人々をしていはしれば、濱口の解散の仕方は餘りに正道を歩み過ぎ、餘りに堅實、餘りに完璧的、餘りに正々堂々に徹はれ過ぎたものなのかも判らない。

併し乍ら、政治なるものは、もと〜正道を踏み、奇策や、權謀やを避けねばならぬものであつて、夫れが爲めに、道り方の正々凡々に陥るは、是れ亦已むを得ない事なのである。

從つて、掛引きを好む政治家たちよりは、現内の批評が出づべしとしても、吾輩は、解散に對する濱口内閣の所説を以て、知るよしと信ずるものなのだ。

（未完）

其の時々の事ども

若槻禮次郎論（五）

前田蓮山

彼れは黨員に對して「からだで濟むことならば、遊説にも行かうし、何んでもやるが、金は一錢も出し得ない」とキッパリ断つたそうである。尤も獨り彼ればかりでなく、政會の幹部の總てが、金のことは加藤總裁一人にすがつてゐたのであるが、それでも除外運動ないで断行することもあつたので、斯ような場合は、幹部が費用を工面したものであるが、彼れはそれにも殆んど關與しなかつた。

○

哲學には、部分に先んじて全体が存在するか、全體に先んじて部分が存在するかと云ふ議論があるが、人物が出來上つて行く過程には、先づ輪廓が出來て、後から段々内容を充たして行く者もあり、先づ内容を作つて後に形を整頓する者もあるようである。

○

例へば床次竹二郎氏は前者で、若槻氏は後者ではあるまいか。床次氏は内閣に云ふ若干を有してゐたので、大學を出て初めて官吏となつた當時から、既に早や大政治家たらんとの氣位を有してゐた。世間でも内閣の觀覧なる云つて、チヤホヤするものだから、本人も一層自信を強めて、當然勅選議員になれたにも拘はらず、遂に代議士となり政黨に加入した云ふわけで、先づ將來の政友會總裁、未來の總理大臣と云ふ輪廓を描き、それに適合する修養をしたように見へる。世間もまた、床次氏が政友會に入つたのを見て早く も將來の總裁だと言ひ、先づ彼れの輪廓に惑されたものだ。

○

所が若槻氏は松江藩は二合半扶持の足輕の家に生れ、貧窮學徒したので、床次氏と同齢ながら、大學卒業は二年後れてゐる位であつて、全く給料を取るために學問を勵み、給料を取るために藏者に入つたまでの話で、大政治家にならうと云ふ氣位があつたらうとは思はれぬ。

○

例へば床次氏は先づ堂々門が出來、塀が出來て、家は普請中といつた格好であり、若槻氏は替子作りの小綺麗な家に、必要に應じて少しづゝ建增しをしたといつた風で、實用には変ないとしても、如何にも無格好で品位がないように見へる。是れは私一人の因はれた感じかも知れぬが、志の大なる者と小なる者とは、自然と品位に高下が現はれるものだ。

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Tel. Elli. 3575. P.O. Box 1917

資本金 壹億
積立金 壹億八百五十萬圓

○日本向定期爲替手形 六ヶ月以上年四分五厘
○郷里送金 無手數料にて金國各地へ最も迅速且丁寧に御取扱可申候
○世界各大都市に支店又は取引銀行有之外國爲替事務を簡便に御取扱可致候

横濱正金銀行 シャトル支店

○米金定期預金御希望の向は當行桑港支店へ左の條件にて御取次可申候 六ヶ月以上年五分總て當店へ御拂込の日より利息を附す

（郵便宛名）
The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave., Seattle, Wash.

日本向定期爲替手形 六ヶ月以上年利四分五厘
郷里送金 取扱迅速可寧（無手數料）
◇桑港内、預送金申込用紙其他御用の節は遠慮無く御通知下さい

シャトル 住友銀行

米金預金
定期預金 六ヶ月 年四分 一ヶ年 四分五厘
特別定期預金 一ヶ年 四分五厘
貯蓄預金 年三分五厘
月掛預金 年四分四毛

株式會社 住友銀行本店 大阪市北濱五丁目

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B. C.

資本金 剰餘金 六千參百萬弗餘
總預金 七億〇七百萬弗餘
總貸産 九億〇九百萬弗餘
前年度純利金 五百八十萬弗餘

◉營業種目
預金、送金、貸金、外國爲替事務、公債賣買、其他一切銀行事務
對日本人業務は日本人部主任木下善一氏へ御相談下さい
送金は極安い相場で迅速確實に御取扱ひ致します

ロヤル銀行
電話シーモア四九〇六
メーン及ヘスティングス街角

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
517 Granville St. R. O. Bullwinkel, District Passenger Agent
マツキンレー 美港發十二月廿八日
グラント 一月十一日
クリーブランド 一月廿五日
ビアース 二月八日
▲安金▲巨船▲快速—横濱着は午前七時、船内には日本食、日本風呂、日本人コック、ウエタッシが居ります……美港行船切符及美港より荷物一切無料日本人客に本船並に本船行ダクシ等に優遇、特に晩市より美港本船乘込迄入費の要なし
凡ての御用務は左記へお申越下さい
中山事務所 大正堂
松山商會 青木米吉

期滿 特別配當を
十ヶ年掛の分は壹百弗
十五ヶ年掛の分は百廿五弗
廿ヶ年及廿五ヶ年掛に對しては
壹百五拾弗
を支拂ひます
是れは毎年多額の配當を與れる外です
晩市東カドバ街參百番 電話ダグラス五五九九
加奈陀サン生命保險會社は
一九二九年一月一日以後滿期になる養老保險 各壹千弗に對し
主任 中野庄輔
代理店 中野保險

ブレストライト又はエキサイドバタリ其他諸種バタリチャヂング及スターダーゼネレーター修繕
皆樣の御愛顧を希望してゐます
晩市グランビル街と第十一街角
フェアビュー・バタリ・サーヴィス
Fairview Battery Service

事業 投資、抵當、保險、土地 家屋賣買業
西ペンダー街四一四
Gillespie, Hart & Todd, Ltd.
Victoria and Vancouver
電話 シーモア九三八〇

諸種鍛冶仕事修繕物
山林用具ウインチ類メシン仕事
晩市アレキサンダー街三〇九
オルソン鐵工場
M. O. Olson Iron Works
電話ドグ三五四二

火災海上自動車保險
ルル島農園不動産賣買
晩市西マリン街一三一〇
電話マーボール一〇
ダブリユー・チー・シムプソン
W. G. Simpson

不動産賣買
金融、保險、建築物管理
晩市バシフイツクビルデング内六二〇—六二四
電話シー六二六五—七三七〇
EDWARDS & AMES

O.S.K. LINE
運賃
（▲印は晩香坡港着發）
Empire Shipping Co.
晩市代理店 美府代理店
Rithet Consolidated, Ltd.

船名	美港着	美港出帆
ありぞな丸		一月三日
あふりか丸		一月十日
▲ばりい丸	一月十三日	一月廿八日
あらびあ丸	一月廿二日	二月六日

壹等横濱迄一九五弗
ろんどん及ばりい丸に限り壹等横濱迄一五五弗
日本行參等洋食附六〇弗
晩市美府間切符呈上
神戸迄二〇五弗
和食附五五弗

大阪商船株式會社沙市支店

晩香坡市
日加貯蓄
日加用送會社
中山義一事務所
水原代理事務所
大正堂北村商會
プリンスルパート
持田平夫

切符取扱次店

日加貯蓄
◇日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候
◇最近締切日 マツキンレー 十二月廿七日（金曜） ありぞな丸 一月二日（木曜）
◇貯蓄預金
◇當座預金
◇公債賣買
◇信託預金
日加同合貯蓄會社
晩香坡市ルエウバ街八九三
電話ダグラス四〇〇

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell St.
Vancouver, B. C.
此アドレスを封書へお貼付け下さい

酒井 古陀 加奈 ウイ ライ スキー
UDL
芳香！ピリッと來る ケツキー 只此古酒 カナデヤンライ ハイボールによつて得らる
漸く冷氣肌をさす此頃 一パイ陶然の氣分は苦を忘れ寒さを知らず是れ百藥の長
政府の販賣所にてユーデーエルを御忘れなく御注文あれ
一ポンス入 二弗
クオート 三弗
如何なる商賣にも必要なる ナショナル・キャシ・レヂスター 價格七十五弗以上支拂容易無利子
The National Cash Register Co. of Canada Ltd.
シーモア街五七〇電話シー四九七
一手取次販賣 J. T. Brownrigg
此廣告はビーシー州政府又は酒類管理局より掲載せられたるものではありません
This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia

鑄造物の御用なら何仕事でも、シュペリアキャスチングの製造所です
パウエル街五〇三
メーンランドファウンドリー
Mainland Foundry Co.
電話バイ六九二

UNITED DISTILLER LTD.
Vancouver, B. C.
晩香坡 ユーナイテツド釀造會社

薪炭
マーリンウツド コンパニー
電話バイ一五六〇五 自宅バイ一六八一

利洋 雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46, Port Essington, B.C.
同 支店
324 3rd Ave., Prince Rupert, B.C.
郵函七三六 電話グリン五七八
主宰 大橋松次郎

鮮魚 肉類
野菜
薄利多賣、顧客本位
バウエル街四五七
ユニオン魚肉店
電話バイ三三六

パウエル街二五八
小澤靴店
電話シー三七一一
住宅バイ二五八六エキス

先傳來名灸 男女諸病一切並に按摩按頭及骨つぎ筋違ひ
子供のカンの灸
ジャクソン街參貳貳第一—二號室
鶴井上旅館 倉鎌
電話ハイランド五四九

時計修繕
如何なる時計をも正確に且つ安價にて御用命に應じます
メイン街二〇六
山崎時計店
電話シーモア六四二四

和洋食料品一切
精米 運送業
自宅バウエル街四七三
酒井精米所
電話バイ四九四二アール
酒米所 東カドバ街一五五

荒物類種々
●編甲クワシ 五仙
●炭ムキ 一〇仙
●黄漆鍋 一〇仙
●竹ササラ 一五仙
●スシ巻スダレ 一五仙
●朱塗桶 一五仙
●飯櫃 尺 二、四〇仙
●同 九寸 二、〇〇仙
●同 八寸 一、六〇仙
●同 七寸 一、二〇仙
香村商店
電話ダグラス九二一
269 Powell St.

日本資産切符取次仕り候
雜貨食料品
エキスプレス
晩市バウエル街四五三
電話バイ四八九
堀善商店

紙函……製造は安價にて御注文に應じます
折函……
バウエル街七六九 電話バイ四四四
中尾紙函製造所

パウエル街四三九
九州屋旅館
江島順藏
電話バイ三九八八エル

姉人小供
晩市メーン街貳貳參貳（山陽商會）
電話ダグ五五六七
牧野妹裁縫部

凡て專門家へ
コールの御用なら
小宮に限る
電話はシー八六三七ギー
バウエル街九七四
コール販賣 タバコ果物 小宮商店

家具製造販賣
大工仕事御用と應じますから宜しく御用申上げます
アレキサンダー街三四二
電話ダグ四七二二
川出家具店
パウエル街一三五五

裁縫教授
ムスラッシング
御仕立物致します
電話バイランド四一二四
東カドバ街四一六
熊谷みつ子

薪炭
マキ コール
パウエル薪炭會社
電話バイ三九二七 夜間バイ一四四四アール

信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを貴とし且丁寧に取扱ひ申すべく候
バウエル街二三四
電話ドグラス四四五六アール
佐久間太重

御旅館
晩市ヒートレー街三六八
寶崎惣太郎
電話ハイランド五九〇六エル

日本資産切符取次仕り候
雜貨食料品
エキスプレス
野國一二六四 電話バイ四八九
堀善商店

パウエル街四三九
九州屋旅館
江島順藏
電話バイ三九八八エル

メーン街三二一
ターメー自轉車店
電話ダグラス五五五九

ミッション電話四四五一
ジェネラルトランスフ

Zeiss
は最

トリツク眼鏡店

Toric
Ophtha
Registere
118 Ha
Van

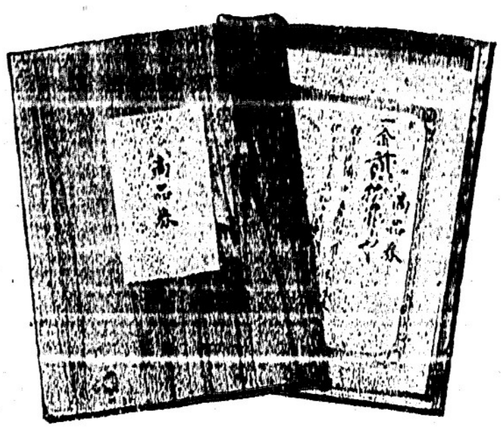
Sun Lif

Stafford Block
Lethbridge Alta.
玉城 益榮

大好評の古屋の大賣出し

（二十四日迄夜間九時迄開店　賣出期間中は割引券を呈上）

是非一度御來店其事實を御覽下さい



愈々お正月も數日に迫りました

未だ御決定にならない御贈物が御座いますなら

贈るに便利　頂いて重寶

信用ある古屋の商品券

と御決め遊ばせ

本年特に好評の品物は

何と云てつも世界市場のニューヨークで活躍して居る森村製品

チーセット、スパイスセット、セロリセット、ワインセット、ケーキセット

ペリーセット、ポンポン、ペース、フラワーバスケット其他

値段は　上中並　模様も多種多様に御座います

日本の絹物類には

婦人子供及男子用のハンカチーフ　模様はファンシーもの或ひは無地

一枚十仙から二弗迄

九十五仙より四弗五十仙迄

婦人及男子用スカーフ

シルクユー入テーブルクロース　三十六吋より七十二吋迄

七弗五十仙以上三十五弗迄

シルクユー入日本屏風　十弗より五十弗迄

苦力コート　二弗五十仙より二十弗迄

靜岡塗器盆　七十五仙より三弗五十仙迄

其他御贈り物には安いもの高いもの　御婦人向御子供向

及御男子向御家庭向き等豐富に準備して居ります

御食料品の新着御案内

定評ある弊店製造の

江州澤庵　四斗樽　九弗九十五仙

鮑の山葵漬　一斗樽　三弗五十仙

一罐　三十五仙

バンクーバー市　皆樣の　古屋商店

健康と力と生氣は

吾等の体育の修養によつてのみ得らるる

注意は最新の設備と教師の周到の

▲養成は短時日に健康を増し体力を

▲元氣なる人は太り過ぎに惱む人は來れ

▲健康を思ふ人は來れ

職業紹介所　舞臺藥品　特別教授

姉人又は寫藥家の個人科もあり

晩市東へステングス街五六三

加奈陀体育協會

電話ハイランド一〇二〇

The Canadian Institute of Physcial Culture

コッチ印ピーナツバタを御使用あれ貴方の御健康の爲め

御子供の爲め其他麵ピーナツ類

リチャード街一二七二電シー七八六

エー・ボー・マクコール會社

A. O. McColl & Co.

ラヂエーター

氷結チューブ直し　何所製でも修繕掃除

晩市メーン街一七二一

ラヂエーター修繕所

Radiator Repair Shop

鑛山株

を買ふには安い今十二月又一月になれば

良い利純で賣れる事毎年の例請合

晩市リチャード街五〇九

ノースウエストビルディング三〇一

電話シーモア七三四四

Mann's Investment Ltd.

自動車ラヂエーター

製作及修繕車体並ファンダー修繕

シーモア街一〇二五

電話ダグラス三〇九五

オートラヂエーター

エンドランプ商會

Auto Radiator & Lamp Co.

ラヂオ

スコット世界記錄シールド

グリット九及十又はスコット

シムホニー四之等皆世界的遠距離

託錄を保持してます

ヘマーランド、ハイキュセット

ロバーツ

御來訪の上われ〳〵の實驗を御一覽下さい

晩市ダービス街九〇六

エス、エム、ラヂオ店

電話シーモア一六三三

S. M. Radio Store

健康身體は

全健殿貴

醫科調力視及醫科眼

師整調力視の

七一三街スグンチス〜西市晩

五九六街ルビンラグ

Norman G. Cull

317 Hastings St, W.

695 Granvill St.

晩香坡チリワック通ひ

荷物自動車

晩市發午前四時チリワック着

午後一時發同午後チリワック着

最低價二百斤まで五十仙

スーマスプレーリ行七十五仙

チリワック行

ミツション行

毎日

拾荷を無料で致します

晩市ワター街三二電シー三〇八〇

晩香坡チルワック運送會社

夜間マーボール四七六

害虫及農園の害虫は吾等は完全に絶滅します其外消毒は卓越專門の方法により御用命に隨じます

ハウ街八五七電話ドグ五三六五

ガーランテーエクスターミネーチング會社

Guarantee Exterminating Co.

筋違、肉離、關節外

氣絶等を親切丁寧に治療の御需めに應じます

ワター街三〇タミナスホテル内

電話シー九三四五　磯部定次郎

諸種皮帶

總ての皮帶修繕

バルタセメント防水皮セメント

ラタセメント

晩市東へステングス街五四〇

電話ハイランド四八四〇

Cruickshank Bros. Belting

齒科

晩市開院十有餘年の經驗にて最も精巧完全に然も

御客を歡迎します　他よりやつと安價に特に日本人の

齒科醫　雷夢熊

Dr. Laule Moun Hong

80 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

預金は七歩保證利子附

晩市シーモア街五二五

電話シーモア七二九八

Prudential Saving and Loan Association

102-103 Yorkshire Bldg.

李芳生齒科醫院

Lee Fong

100 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

齒科全科

最も廉價に精巧に常に日本人諸君を歡迎して特別入念に致します

晩市東ペンダー街一〇〇即大觀旅館

電話シー一八五二室

弊社は棺、柩車、自動車を完備し死體を調整し親切丁寧に火葬の御用に應じます

百十弗、百二十五弗、百三十五弗

百八十五弗百六十五弗百七十五弗

百五十五弗百二十五弗百二十五弗

右は常設の手數料、火葬料棺（バース）及客自動車一臺無料

特に日本人には大勉強致します

他の自動車は自費

東へステングス街壹貳參五

ベル葬儀社

電話ハイランド一五

Bell Funeral Parlar

葬儀一式

最も叮嚀完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます

晩市メーン街六一二

エドワード葬儀社

Edward Funeral Directors

電話ダグ五四五八ヴィュー六〇八

ボートに自動車レヂオに何時パタリ必ずリの御來ても常出に御忘れなく（コイルを御求め下さい）値段に對して滿足を得ます

ロツクガス

最上の天然瓦斯

最新ガスレンヂを貴方の臺所に設備なさい

御家庭内を通じてガスパイプの開閉自在の便利を與へるのはロックガスであります

今日―左記へ御照會下さい

晩市リチャード街七六七

電話シーモア五一五〇

B. C. Rockgas Ltd.

葬儀一切

懇切と叮嚀割安

永年日本人諸君との御取引の經驗

晩市ブロードウエイ街へサー街角により最も御滿足に致します

電話フェア五二八……五二九

Independent Undertaking Co. Ltd.

紙類及文房具卸商

晩市ハミルトン街一〇三八

電話シーモア八八一一

Columbia Paper Co. Ltd.

葬儀一式取扱

設備完全親切丁寧

ナンエンド葬儀社

トムリン

晩香坡市ホーマー街五三一

電話（晝夜）シーモア貳貳壹

亞鉛板鐵工船ファナース仕事一切

晩市スコシヤ街二四二一

サブレム板金工場

電話フェヤモント九九

Supreme Shiet Metal Work

ブラウンブレードとケーキ

ビーシー州最大の獨立せるベーカリーであつて御賣を專門とし他會社の模倣者に直接消費せん

BB

ペネブル街一四六〇電話ハイ八四

ブラウンブラザースベーキング會社

Brown Bros. Baking Co. Ltd.

ワットソン皮手袋

ワットソン、サスペンダー

ワットソン、防水着類滿足保證

東第二街一二七

チョン・ワットソン商會

John Watson Ltd.

屋根ふき材料

瀝青ペント船用シーメペチット

晩市アービュタス第十街角

加奈陀ルーフプロダクツ商會

電話ベービュ六〇一〇

Canada Roof Products Ltd.

サムナー製

●プロペラー

●眞鍮、青銅

●アルミニユーム鑄造

プツシング其外船用品一式

ビッドウエル街六二〇

サムナーブラス鑄造所

電話ドグ三三〇五

Sumner Brass Foundry Ltd.

パウエル街三三一

新見商會

電話ドグラス三一二二

クリスマス年末年始御贈答用品各種

特價―福引券進呈

―二重割引

新しきラオックス

アルトラ　サンランプ

の發表を御待ち下さい

晩市西ペンダー街五〇八

フオックス製造會社

電話シーモア四五九七

Fox Manufacturing Co. Ltd.

バタリーゼネレタ

スウイチボード　サーチライト

モーター修繕外電氣仕事一式

晩市メーン街一二五

電話シー五一二夜ビ三四エキス

Marks Bros.

試飲をすすめします

自然の優の香味

を保有するのは

パシフイツクミルクです

キヤツシレデスター

新古賣買又は交換機械保證

修繕は丁寧廉價

晩市リチャード街三〇八

キヤツシレデスター商會

電話シーモア三〇七四

支配人　イーシーケー、マネー

N.Y.K.

1404—4th Ave., Seattle, Wn.

日本郵船美港出帆廣告　代理店晩市美市

（入港）　（出帆）

船名	入港	出帆
靜岡丸	十二月廿八日	一月十一日
横濱丸	一月十一日	一月廿五日
富山丸	一月廿五日	二月六日

運賃（日本郵船會社シヤトル支店）

一等横濱行三〇五弗

三等洋食五五弗

（三菱）

（常盤丸）

（富山丸）

二等五六弗

一等横濱行百五十弗

（無代附船切符）

B. W. Greer & Son Ltd, Great Northern Railway

切符取次店

晩市

中山義一事務所

商業組合

井手律事務所

大正堂（北村商會）

水原代理事務所

プリンスルパート　持田平夫

美市　石田旅館

大澤旅館

諸種製材

御入用の節は日本人販賣人山師又は家に御面談下さい

新西院

モハーク製材所

Mohawk Lumber Co. Ltd.

New Westminster, B. C.

ディゼル機械

船の機械のオバーホールは吾々に任して下さい永年の經驗によつて必ず御滿足いたします

外にワシントンエスラップ、アトラスインペリアルには特別の技術をもつて居ります其外總ての

ガス機械及ウインチ修繕

晩市西ジョージヤ街一六八一

リツパー製作所

電話ドグラス三三六九

Ripper Manufacturing Works

壁紙、ペーント類一切

船舶及家屋用壁紙を御賜ね下さい

適當の品と使用法を說明致します

新西院コロンビア街六二六

ローヤルシテー裝飾會社

Royal City Decorating Co., Ltd.

西第七街九室

僅少の現金にて殘金は家賃の樣に少額宛樂な拂込で貴方の持家となります

グランビル街三二四電話シー八

デビッドソンリアルチー商會

Davidson Realty Co.

總てのボート用

人力ポンプ、動力ポンプ製造

貸貸もいたします

晩市東カドバ街四〇

Pump & Power Ltd.

葬式一切

急切に御取扱ひ致します

新西院第六街六六

エスボーエルエンソン

S. Bowell & Son

拾弗アツンチンペン貳弗七拾五仙より拾弗迄（ジョンチール

バーカーフアツンチンペン貳弗七拾五仙より拾弗迄（ジョンチール

クリーム及白粉）其外各種

新西院コロンビヤ街六五九電四三

レキゾール　ビユース藥店

ドラッギスト

Bew's Drug Store

ガスリンエンヂン

高級メシン仕事、鎖接仕事

バイル打込、敷設仕事

其外ボート用附屬品一切

新西院クロント街七二六電二七五

W. R. Jaynes Co.

高等支那料理

美味安價　日本人歡迎

新西院第八街三六

新西院酒樓

Westminster Cafe

食料品一切卸小賣

新西院クロント街五二五

新西院サプライ會社經營

電話一五六四　デ・エンド・エム・キヤツシ

エンド　キヤリー

Westminster Supply Co.

葬儀一式

特に日本人には丁寧親切に取扱ひ

御不滿の時は返金します

新場所で新築家屋設備完全

新西院第八街五三八

元デー、マーチ葬儀社繼承

Patterson Funeral Home

シヤトル市 NPホテル

306—6th Ave., So. Seattle, Wash.

停車場前通東（十二）左側六階建

家庭欄

小學校の教科書の内容を改める

修身のチョンマゲ時代訓話を大に現代的にする

國定教科書審査委員會は約二箇月から三箇月の筆下げならびに色刷の實施、表紙の改良を行ふことに大體文部省で決定してゐるが文相更迭のため新に省議を開く必要を生じ年内の決定發表は不可能となり明春まで持越されることになつた、既報の用紙の筆下げによる明年度の約三十萬圓の筆下げはすでに決定してゐるが文部省の

根本 方針はこれら他動的の筆下げだけに滿足せず、組織の根本的改革にまでむよんだものでその一策として從來東京、大阪、日本の三大都到會社に分れてゐた各國定教科書檢式會社を共同販賣所を打つて一丸とする會社に改めんとする案が進められてゐる、これは從來の教科書會社で過分の利益を得さらに共同販賣所で二重の利益を搾取しつゝある現行制度を改善せしめるもので極めて

賢明 な案と見られてゐる

しかして教科書筆下げと共に教科書編纂の根本方針については國書局内で研究中であつたが最近決定、筆下げ斷行と共に編纂も進めることになつた、それによれば從來の編纂方針は時代と共に進まないうらみがあり、殊に修身教科書でその感が深く非常時の道德觀念ばかりを強調してゐるのを今回から常時の道德觀念を主とすることに改め、現代に即するあるがまゝの社會狀態を基本として人類の道を教へることになつたなり、その例の如きも從來は封建時代の遺風なども重にしてゐたのを本回から近代的なものにしたり、國際聯盟の發揚、共同利益の獲なども主要眼目とすることになり、すでに材料の蒐集に着手したこれは獨り修身教科書のみではなく教科書全般にわたつて行ふもので尋常小學校修身教科書の修正が完成して後明年度から高等小學修身教科書の修正を實行するに常たつて實現するもので文部省は尋常小學校同樣口語體にすることになつた

投げ槍競技で

◇……中學生重傷

十一月三十日甲府中學運動場において生徒の投擲競技中三年生須田泰三(十七)が投げた槍のねらひが外れ、その例にバスケットボールをやつて居た同三年生柳川宇雄(十七)の背後の腰に中り腹を貫いて二三分突き通つたので宇雄は悲鳴をあげてその場に昏倒したので大騒ぎとなつたが重態である

九歳の女兒 お腹がフクれて

死ぬ紀州の奇病

紀州西牟婁郡田邊町新屋敷町松本宗雄氏二女道子(九)は昨年春頃から腹が大きくなつて來て痛でも出來たやうなので一年餘り田邊町早川、中村醫士その他の醫師の手當を受けたが病名も明かでなく最近萬醫師の診療を受けてゐたが十二月一日遂に死亡したので附近町村の醫師十五名立會で解剖の結果腸壁、左腎臓が大きくなつてゐるほか腹膜一面に結核浸潤を起して腹の大きさは腹圍九十四センチにもなるほどひどい腹水を見てゐたのに殆ど無熱で食欲もあり比較的元氣であつたのは極めて珍らしいことで同郡内にはこれまでにもこの種の患者が可なり多いが病源がはつきりしないため醫家はその治療上困つてゐたとのであつた

子爵の長男 泥棒になる

實母邸に忍び入り盜む

東京市外高圧署では十一月二十日夜市外高田町戸田康保子邸内に居住する康保子の伯母戸田桂子方へ忍び入つて長女久子(二)の衣類、時計等百餘圓を物取逃走した住所不定石川總之(二)を檢擧取調べ中であつたが十二月三日に至り犯人總之は被害者桂子の實子で、市外池袋元町城下町の城主子爵石川重之氏の長男と判明、母桂子もあまりのことに驚いてゐる、石川子は十年前家計の都合上から桂子を離別し、總之は間もなく家出して巨額では分家となつてゐるが不良の事に投じ親の許へもよりつかず去る十月初旬下谷竹町菓子問屋二見商會の外交員と偽し、本所緑町菓子屋神山滿太郎外市内外の菓子商十七軒で二百餘圓を詐取してゐたことを自白した

とても古い 珍奇な女神の木像を

江州多賀神社で發見，宮地博士の折紙つき

近江多賀大社御内陣の御調度品を調査のため出張したとき、その書同大社の奥の院といはれた犬上郡多賀村字敏滿寺、驛社初宮神社を訪れ古文書、古記錄を調べたところ同神社で偶然に身長五寸餘の女神の木像を發見した同博士はこの女神の像はとても古い珍奇な逸品などの折紙をつけ目下鑑定研究中、なほ敏滿寺一帶は八百八坊の寺院があつたが久德城を攻め落した淺井長政軍の戰火のため滅亡したといふ遺跡地である

◇笑話小話◇

アメリカ人、愛國自慢の度を過ごして、「ロッキー山をお目にかけたいですな。私の祖先が作つたんですがね。」

イギリス人、苦々しさうに「死海といふ海があるでせう私の祖先が殺したんですよ。」

× ×

八つのジョン、五つの弟へ、「さアわん〜ごつこをして遊ばうや、あたいがわん〜でお前が坊ちやん、お婆子を臭れるんだよ。いゝかい、さア、わんわんわん！」

二千弗懸賞附大賣出し

御愛顧に酬ゆる＝大廉賣

禮を厚くして……捧げたい……
年に一度の……御贈答品は……
澁谷に御用命の程偏に願ひ上げます

澁谷商店の商品券

絹物類、陶器類、塗物類の日本美術品を始めとして加奈陀及び英國製の優良品を潤澤に取揃へて大賣出しをして居ります

体裁の良い……非常に御便利な

どなたでも……きつとお喜びになる……

澁谷の御進物品

一度御來店になれば御格好品の御撰擇が即座に整ひます

此の際……

御買物は……大好評の……

澁谷へ御用命の程願ひ上げます

地方よりの御注文にも謝恩券差上げ
送料は申受けません

Mercury

バウエル街三七四＝三七八
澁谷商店
電話ドグラス五五二五

S. SHIBUYA & CO.
374—378 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.

法律事務一切 公證 用紙 晩市西〜スランング街八三七 メトロポリタン建築四〇三—六 ヂエ・エドワード・バード商會 電話シ六六六—六六六七 J. Edward Bird & Co.

曳自動車用達 五臺の自動車晝夜を分たず御用命を待つて居ります 晩市西〜スランング街一一六〇 晩香坡ポートトーイング サービス 電話ドグラス二二五二 Vancouver Auto Towing Service

停止 を他の自動車に頼る危險を除るなさい 晩々に眞正のレーベスタスプレーキライニングで直さして下さい ロブソン街二一〇電ド五〇三二 グローブロネル・ゲラージ Groh & Brownell Garage

漁業用具一切 △ガソリンエンジン △ランプ、ホーニング VACラバーブーツ エドワード リブセット Phone Sey 5931 68 Water St. Vancouver, B.C.

Xセルバタリー 百パセント加奈陀製です 一ケ年保證文句なしに修繕 カー七弗五十仙レヂオ八弗五十仙、御屆します 三十二ボルト・ヘヴィーデユーチ 船舶及燈火用バツテリー百二十八弗貳ケ年保證 諸君の古いバツテリーを相當の値段にて引受ます 販賣店々は電話にて御照會下さい 晩市メイン街及第十七街角 エキセルバタリ 電話フェヤモント一八六二

御引立に依り爽快を感ずる事になり今回ウエアメシナリー跡に移轉しました之迄以上の持品と大きな工場にて御滿足に御用命に應じます 晩市グラムビル島電話シ七四二 元ウエアメシナリー跡 メシナリー サプライ會社 Machinery Supply Co. Ltd

八馬力 ベンシッド インヂン 取捨自由のワークジャケット 大なるバルブ ガスリン及オイルの消費に大なる節約が出來ます ツローリングに適當な スロースピード スチューベンスト メシンショップ Steveston Machine Shop 電話五九

窓、窓枠戸網戸 等製作販賣及グレヂング マーボール七十七街及バドソン街 晩香坡(電マーボール六一) サッシ エンド ドア會社 Vancouver Sash & Door o.

スプリング各種製作、ツラック用 オベーロードスプリング連結車自動車機關車用等常に用意して修繕は迅速で完全 電話ドグ五一三五 晩市シーモア街一一六二 マクアリスタースプリング會社 McAllister Spring Co.

日本梨到着 晩市バウエル街二〇五 岩本商店 電話ドグラス五五八〇

極上白味噌 清酢 糀 日日造る新しいものに限ります 必ず御滿足出來ます 製造元 天野兄弟商會 晩市バウエル街三四番 電話バイ五五二六エル

男女着類一切 澁谷商店 バウエル街三七四＝三七八 電話ドグ五五二五

金物類は一切大勉强 にて御用命に應じます何卒御引立を願ひます 渡邊金物店 晩香坡市バウエル街二二〇 電話ダグラス五五三六

貴金屬 寶石類 並修繕 晩香坡市バウエル街三八二 電話シーモア 四五三 昭和倶樂部 事務所用電話ドグラス五五二二

新西晩市第八街三九 中村時計店 電話二四一九 店主 中村助次郎

ワシングトン 時計 世界到る處にて販賣され此の名を冠する何れの時計にても保證附きです 男子用 懐中時計又は腕時計 女子用 リボン 又は腕時計 色々のスタイルがあります あなた方の御愛顧の時計店で（ワシングトン）に就て説明を聞いて下さい

フラックス ギルネット 最上等のスコットランド製

晩市ビーチー街五〇〇 ペキンス一建物 クロフオード エンド スチューワット

クロムハウト ディゼル機械據付及船舶用九馬力以上 晩市ハウ街五二〇 スコット、フオスター商會 Scott, Foster & Co.

キャンバス袋 駱者人工のエプロン其他キャンバス製品一切ラバー靴及雨具類 晩市ワター街五四 電話シ四五四一 エチ・エム・ニユセント會社 H. M. Nugent & Co.

東京特電

帝國議會を廻りて

貴族院は本日休會し衆議院は本日淵田議長が編切議長を解外し猶部長や理事を互選した、民政党幹部は昨日議會召集當日政友會の陣容流産を眺めて居たが森田正義矢野庄太郎両氏から手を引き敵で各派の間隙を縫ふる意味もなく前既に解なく職長選挙は保留になつたが其の陣容を見ると政友上下解散で惨れ士氣沮喪、二三〇名を擁する野党の面目充氣なんとなく民政党の堂々たる陣容と比較にならぬと民政党は得意べる、尤も大選の演説其他双方を綜合すると大選は解散問題で衆議院を饒舌し議會解散理由を失はし解散回避の目的を達しアソ好く〜は解散後内閣倒潰と云ふ、現時もあり休會中の空氣を此所にもつて行く方針とも云ふ、然し政府側は解散問題は憲法及び法律案に關係ないから解散は政友會の附録に放置はされぬと断言して居る

政友一部は議會解散回避を知り第三党組織運動助成された模様である、解散免れないにしても明年一月十日前後政界波瀾は解散回避を繰つて相當大なる波紋を起すものと觀測される

野党矛を收むるも政府は高飛車に解散に一路邁進すると云つて居る

中村啓二郎の再出馬

第一審で失格の宣告を受けた中村啓二郎は再選挙に出馬すべく院内運動も當分補充せずと

乃木大將が結婚した家

乃木大將が貧乏の暮りに酔子夫人と結婚した家の跡は今の芝區櫻川町虎の門ホテル内と發見、今度其所に御宮を建て昨日盛式が執行された

關門海峡隧道の調査

關門海峡トンネル大工事に就ての調査は鐵道省に依つて完了、近く設計にかゝり明後年頃工事着手の筈

電報

佛政府の對軍縮態度

（巴里二十四日）軍縮會議に對する佛國政府の態度の大綱を明白にしたが佛國外務省は日英米伊に渡送することになつた、華府、東京、羅馬各政府には既に發送済みで倫敦へは昨英大使デ・フルウリオ氏を通じ本日午後中に手交される筈である、佛國の當事主要點は左の通りである

（一）海軍會議は國際聯盟が設理すべき一般軍備制限の問題の一部分に觸れてゐるに過ぎない

（二）海軍陸軍空軍の各軍備は各別にせる問題である

（三）佛國の要求する噸數は佛國の必要のみを根據としてゐる

（四）海軍問題は各國に必要なる安全の保證の現地より考慮すべきである

養殖場に狹隘を唱つ
蛭業者の爲の福音
どの海面でもよく出來る
垂下式の養殖法

（近信）廣島名物蛭のシーズンが來た、七つの川に浮ぶ蛭船から情緒なあかりが水面に映つる、そのあかりには亦一種の近代的色調はないが水郷にふさわしい淡い彩りに云ひ知れぬ趣がある

◇

蛭の養殖場はこれまで干潟に限られてゐたが、今では限られた干潟はすでに利用し盡されて、養殖場に狹隘を唱つやうになつた、このとき、蛭業者によつて救ひの主のやうに生れたのが垂下式養殖法である

◇

この垂下式養殖法は在來の養殖方法のやうに「竹ヒビ」についた蛭を直入場「養育場」に移す手數もいらず、どんな深海でも筏を組んでこれに「ヒビ」を掛け下げればそれでいゝので、從つて至るところの海面は蛭の養殖といつてよいしかも在來の養殖法によると、三百坪につき三年生で約七十俵（一俵の重量は凡ども十六、七貫）の收獲であつたものが、この垂下式によつて養殖すると生育早く、二年生で四十坪の收獲が期待なかれ二百五十俵から三百俵に上り、素晴らしく多收獲の實をあげ得る、これは大正十五年以來廣島縣水産試驗場で試驗の結果明かとなつてゐる數字だから疑ふべくもない

◇

この成績によつて見ても垂下式はまさに行詰つた蛭養殖事業の一大革命であるが、新たにこの方法で養殖しやうとするには、多大の經費を要する、そこで縣では郡市水産會あたりでこの垂下式養殖法を行ふときは、經費の半額以内を補助することにして奬勵してゐる、幸に當業者が目覺めてこの新養殖法を採用するに至らば蛭王國の礎はより堅固になり産額の増大を期することも出來ようといふものである

本年度貿易
極めて好況

紐育駐在商務官への入電によれば日本の本年十一月中における輸出總額は一億七千萬圓に上り一ヶ月に二千四百萬圓の出超を示してゐる、また本年一月から十一月末までの十一ヶ月間において累計入超額は六千八百萬圓に減少し、昨年同期の入超額に比して實に一億二千七百萬圓の大減少を示してゐる

對支貿易は
一千二百萬圓
出超となる

十一月中の對支輸出は三千四百萬圓で、一千二百萬圓の出超となり十一ヶ月間の對支出超總額は一億五千七百萬圓で、これを昨年に比すれば七百萬圓の出超增加である本年度の國際バランスは均衡を得るものと見られてゐる

來年度の豫算
一九三〇年度豫算は目下編成中である

が、これが見積りによれば經常支出　十五億二千五百萬圓
臨時支出　八千二百萬圓
本年度の實行豫算に比して七千三百萬圓を引下げてゐる、一般歳入の内には全然公債を含んでゐない

正月の用意は同胞商店で
廉賣締切迫る
殘るは五日間

歐洲航路の照國丸進水

郷船の歐洲路に現るゝ優秀の第一船照國丸　此は日本に於て進水同船は一萬一千八百噸で淺間秩父同樣ディゼル機關を据つけたものである同船命名の由來は鹿兒島の照國神社の名をとつたもので照國神社は日の丸旗の發案者故島津齋彬公を祀つた神社である

警察委員選定

當市會の新警察委員は一月二日の市會初會合に際し選定される

ありうな丸無線電報新聞
摘要

▲東京九日
第九回極東選手權大會明年五月十四日より八日間神宮競技場にて開會に決し秩父宮殿下總裁を御快諾あらせらる

七日夜半込山吹町通にて紋付袴口髭姿の堂々たる貴子先生を神經巡査見物中怪しみ同行を求めたところ怒り出したが宥め一夜留置したところ恐れ入つたと一切の犯行を自白、前科九犯岡野定吉、スリの親分と判明

▲東京十日
政友會で推す議長と院内役員は政友會で推す

永年の經驗と設備の完全は
多年日本人諸君との御取引の賜として最も御滿足に成る完全にプラマー仕事一切を割安に致します
流し　ヒーター　便所
氣鑵コイル其他
プラマー仕事一切
晩市東ジョーンシャ街三三一
電話ドグラス三五四
プラマー登記濟
W. A. BROWN LTD.

ジンヂャエール
はクロスのアムバスダーを
御求めください
電話フェアモント一一七三

CHRYSTAL QUALITY WOODWORK
一アド、シツサ
表店木堅
スーケーヨシ
で時何は積見
九七八一街ト一バルア市晩
會商ルタスリク●一イ
三九三イ八話電
E. Chrystal & Co. Ltd.

機會は今！
株式暴落低價の今、堅實な會社株に投資は今機會は時を待たず
何時でも喜んで皆樣の御相談と忠告をいたします
BB
ブランリン
ブラウン商會
電話シー二二四
二三三四五
Branson, Brown & Co. Ltd.
Investment Bankers and Stock Brokers

店の設備は吾々からシヨーケース、ウオールケース、飾棚、カウンタ、ストアフロント等割安完全
晩市東三街一四八電フェ四八
アクメ・キャビネット製造所
Acme Cabinet Works

漁船諸君の漁船を吾等の帳簿に記錄下ださい短時日の間に廣却出來ます
又何雜にも頃合の船を御世話いたします
諸種船舶賣買業
晩市西チョーチャ街一九二五
カー商會
電話ツリチー六三五〇
"Ker" Co., 1925 Georgia W. Vancouver B. C.

求日本人
一兩名相當教育ある者には有望のポジションです
大陸日報社苑照會
Globe Investment Co.

和洋食料品一切
並に運送業
渡邊商店
晩市東カドバ街六二七
電話ハイ五二〇八アール

Star Tailors
晩市東（ステングス街四四一
スター洋服店
相星
電話ハイ三四七

左の諸病に宜し
▲耳、目、鼻の病▲神經痛▲一切の婦人病▲血管硬化▲脾氣▲胃腸其他の慢性病
米加一手販賣所晩香坡市
山本貞藏
T. Yamamoto 429 Campbell Ave. Vancouver B.C. Phone Sey 1644
賣用新案特許
高井式溫灸器上等
ミカド桐箱入
一切の附屬品共定價四弗
本器は効驗卓越故國灸界の眞髓

△加奈陀生命保險會社
△デール船海上保險會社
△日本人部代理
△日本行乘船切符販賣代理
△歸化證に日本行、妻子同伴又は妻子呼寄手續並に對白人交渉事務代理
井手事務所
晩市バウエル街武參壹
電話ダグラス五五七六
自宅フェヤモント一八六七エール

營業項目
バウエル街二〇六
八倉洗濯所
事務所
工場
電話ドグラス五五六八
ランスダウン街六六〇
電話フェアー一一

各種紙函製造
新案スーツケース形折疊式洋服函
新案手提付帽子函其他各種折函
晩市東カドバ街二一五
ライシン紙函製造所
ゲサン
社主庄司幸次郎
電話 Trinity 5603
RISING SUN CO.
PAPER BOX

鮮魚　精肉　野菜
かまぼこ
其他食料品一切
晩市バウエル街三五五
スター魚肉店
電話ドグ五三一六

Star
活動寫眞館は日本人諸君を歓迎します
最上なる活動寫眞を毎日御覽に入れます
メイン街三三〇
スター劇場
大人十仙
小人五仙

御家族の保護を
貴社萬一の際の財産管理を吾々に御委ぜ下されば御滿足にいたします
遺言狀作製には無料で御告いたします
晩市シーモア街四五六
プルデンシアル信託會社
Prudential Trust Co.

魚肉及各種肉類
日本人諸君との取引を歓迎します
晩市メイン街三三五
シーポート魚肉店
Seaport Fish Co.

五弗五十仙宛より以上
各五ギャロンのアイスクリームから購かります
費用を節約して儲けを增加する
テーラー結氷機
完備せる結氷裝置と卓越せるアイスクリーム製造機
晩市リチャード街一〇一九
ゼネラル
レフリヂベーション商會
電話ドグラス二六二一
General Refrigeration Co.

クロストカーの窓硝子、カーペット、シートカバー等の取替修繕
見積りは何時でも喜んで致します
ヘウ街一四二〇電話シー五一三八
ルート・オートトップ會社
Roote's Auto Top Co.

ブレード
ケーキ及パイ類總て電氣でベーキする吾々の品は油や石炭やガスでするやうに厭な香ひはありませんの東（ステングス街一八七
Craig Bake Shop, Ltd.

船には獨特の百ヶ年以上名聲を博して居る
スコシアペーント
電話で最寄販賣店に御尋ね下さい
電話シー九八六

石炭及燃料は弊社からアルバータ堅炭得意コークス、ブリケット類
晩市インダストリアル街參參五
サン燃料會社
Sun Fuel Co.

◉スプリングの御用なら何事でも取外修繕取替再組等の設備を完備して他より割安に御用を務めます
ナ、イモ及晩市アルバタ及二街角
デンドフスプリング商會
電話フェ五二一
Dendoff Springs Ltd.

和洋雜貨食料品卸小賣
電話ハイ一三六
晩市バウエル街七八八
近江屋商店

放射蒸熱電氣
治療機販賣
並附屬品
在晩御勝めの方には當地に使用法をお教へ致し尚地方の方には手紙にて精しくお教へ致します
東京時一色電氣研究所
講習生
工藤十子
東カドバ街六三三電ハイ三三〇ワイ

お灸
腦、肩のコリ、痛、脚氣リウマチス、子〇、痔一切、燒傷、腹痛、輸よび其他諸病總てに効果あり
晩市バウエル街一八一二
石原七太
電話ハイ一六八一

雛鶏孵化卵
系統正しき多産鶏種鶏プロミスロック、エスシーロード島鶏レグホン、ワイオンドット
バーナビー、ローヤルオーク街二五七一電カールトン豊貳參九
Canadian Hatcheries Ltd.

美術的硝子、鏡
其他各種グラス類修理は何用でも電話で御用命次第迅速にいたします
東（ステングス街二五二〇
ヘスチングス美術硝子店
Hastings Art Glass

諸機械仕事
（ビーチ・ユニオン）
新古瓦斯ドラッグ鍋其外修繕一切
十五ヶ年の經驗を以て御滿足保證
晩市西一街一四〇電フェ二五〇四
コロンビヤ鐵工場
Columbia Iron Works

瀛鑵製造及修繕
電氣ウエルヂング鍍金仕事
ダンク爐筒類見積をいたします
晩市アレキサンダー街七五（
ハイ九三五夜ケリ一七〇五アール
Patterson Boiler Works

鍛冶仕事
荷揚道具船内用具山林建築用具類一式特に日本人諸君の船仕事には多年の經驗にて御滿足に致します
晩市ワター街一八裏
電話シーモア三三八九
McDonald and Grundy

保證時計
ロングヂンス、マーティン付キス、プロバンス、ゼネバ各種此世界最高級時計全部を揃へる晩市唯一の店
西（ステングス街三一七エー
Bower & Thomson, Ltd.
電話シーモア五一六三

各種コムパス
試驗調整修繕
晩市西カドバ街六〇〇
英國公認コムパス調整師
Captain Charles Eddie
電話シー二四三五夜ド一八七九エル

諸機械修繕
御注文に應じます
晩市アレキサンダー街三六九
アイデルアイオンウオークス
Ideal Iron Works, Ltd.

壁紙
なれば先づ吾々に
ク井ツクエナメル
は四時間で乾きます、壁に必要な物は總てあります
晩市東（ステングス街一一七
電話シーモア四六三六
グレゴリー・リード
Gregory & Reid Paint Co.
117 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

新荷着
里芋（大玉）トロ、芋　勝栗
糀漬イカの鹽辛　鰹の鹽辛
日本橋燒イカ　目刺鰯　丸干鰯
新數の子　新棒タラ　田作（コマメ）
日本蜜柑　日本菓子種々
晩市バウエル街三六九
前川商店
電話ドグラス九八一一

漁船用具
金物類
運動用具
バウエル街二七〇
平松電氣店
電話ドグラス五五四四自宅ハイ五三三六エル

和洋雜貨　絹地綿布各種
バウエル街三二九
電話ドグ一七四七
宮崎商店

晩市バウエル街二一八電話シーモア一六〇〇
男物一切　日英商會
大木兵造

Bank of Montreal
Cordova & Main Branch
Vancouver, B. C.
金壹弗以上如何なる金高にても御取扱いたします利息は時價最高の割合を以て御拂ひ申します
◉日本送金　横濱正金銀行と特約を結び最も低廉なる方法にて日本何れの處へでも送金方御取扱ひ致しますか
電話ドグ五四四〇
カドバ及ブーン街角
モントリオル銀行
◉如何なる金壹弗以上如何なる金高にても御取扱いたします利息は時價最高の割合を以て御拂ひ申します
◉日本送金　横濱正金銀行と特約を結び最も低廉なる方法にて日本何れの處へでも送金方御取扱ひ致しますか
電話ドグ五四四〇
カドバ及ブーン街角
モントリオル銀行
◉如何なる取引にても日本人事務員が親切に取扱ひます

MANUFACTURERS LIFE
マニュファクチャラース
生命保險
日本最古の外國保險（明治三十三年支部設置）現今日本七都市に支店代理店を有す
晩市メイン街一八七　電話ダグ二八三
加奈陀日本人部主任
信夫事務所
主任個人　信夫三郎
後藤均平

晩香坡市バウエル街參壹壹
大勉強
石炭販賣
天野運送舍
（電話ダグ三〇五九）住宅ハイ六二五アール

保險　生命　火災　自動車
水原代理事務所
サン生命保險代理店
日本郵船
大阪商船
船切符取次
東（ステングス街二〇八
電話シーモア三四四七
水原清吉
荒井茂左工門

◉日本行郵便物本局締切日
（書留は三十分、小包は二時間前
爲替受付は后八時半迄后一時迄）
十二月廿八日マッキンレー前九時

東京特電

議會開院式聖上臨幸

東京は好晴、第五十七議會開院式には聖上陛下公式御臨幸にて午前十一時貴族院に臨幸、勅語を賜はつた、開會式濟んで貴族院は閉ざされ衆議院は議事を始め勅語奉答の決議を遂した

小橋一太取調べらる

小橋一太は三度檢擧前（召喚され昨日は最後の召喚として十時間以上取調べられた

小川天岡は保釋困難

小川平吉、天岡直嘉は保釋困難佐藤三吾は一年内に釋放となろう

床次一派の解散回避

床次一派の前途未だ不明瞭に解散回避運動起り豫算案を呑みして口實なからしめる風説あり一方民政黨は院内院外總務連席會を開き解散問題まで結束を固め政府と協同して一路解散を目けんとして居る

薩派の有志招待さる

安達内相は鹿兒島解下の鹿兒島の準備の爲に薩派の有志を招待した、因に安達は鹿兒島に在日とした

鮮人陰謀團逮捕さる

在京朝鮮人陰謀團三百人はクリスマスの夜内務省を襲はんと準備中に神田英花町にて第一團の兵に依り逮捕された、但し幹部は逃走した（本日着電）

電報

大統領事務室の火災

（華府二十四日）ホワイト・ハウスに於けるフーヴアー大統領の事務室に本夜火災があつた、クリスマス・イヴのことゝて非常に大統領のセクレタリーのジョージ・エカソンとロウレンス・リッチー及び大統領の弟アラン・フーヴアーは重要書類搬出に努め消防夫も之に努力したが一部焼失されてしまつた、消防長ワソン氏は損傷六箇所以上と發表した、エー・アール・ボーリング大尉に依つて指揮される正規百十人の兵はホワイト・ハウスを警備した、出火の發見されたのは夜八時十五分で鎮火したのは十時三十五分であつた、大統領の事務室は火熱と注水で痛められたがホワイト・ハウス其物には損はなかつた

露支議定書内容實行

（東京二十六日）東支鐵道紛糾解決に關する露支議定書内容の實行は實際に始まつたとハルビンから入電があつた、ソヴイエットの役人は本日鐵道地帶（跡つた、東支鐵道の露國人新支配人チユリヤス・ルデーは部下の連中と共に祭運丸（露支交渉に際する支那代表）に乗はれて今朝ポグラニチナヤで國境を越へハルビン（向つた、ハルビンでは支那篤が歡迎の準備をして居るのである

クリスマス朝の大風
日本船吹き飛ばさる
美府では死者一名

昨クリスマスの午前二時からソロ〳〵吹き出した風は七時に至つて風速はその絶頂に達し當市では電信、電話、動力線が到るところで吹き切られ外方よりの通信も一時孤立の狀態に陥り全く杜絶、スタンレー公園では多數の樹木が根こそぎ倒されて自動車道路を遮斷した、新興院南方グリーン・ランバーの倒木はバシフイック・ハイウエーを遮り一時は數百のカーがズラリと立往生、バラード灣上は小舟の類がやたらに吹き流されそれを運れ戻るので一時は灣内大混雜の風を呈した

福洋丸の活動

北映香港ヂャバン埠頭繫留中の日本船福洋丸は昨午前七時頃折から時速數十哩の强風に吹き流されて一時危險狀態に陥つたが總船員必死の努力により船は漸く遭難を免れた、ヂャバン埠頭上の材木小屋は見事に海中へ吹き飛ばされてしまつた、殊に酷かつたのはヴイクトリヤ市で時速七十二哩の强風に當てられて全然通信杜絶、數時間電力も絶たれ、高壓線に觸れて加奈陀亞艦ヴアンクバー號乘組水兵ヂエスマン（ヒ）は即死を遂げた、同市では五十年來の嵐だと氣象臺では云つてゐるシャトルでも倒木の下敷となつて死んだ男があつた

◉本派婦人會
各病院を訪問

本派佛教婦人會は昨二十五日當市

東京特電

▲地方議會
混亂治まる

未曾有の混亂を演じた地方議會も漸く幕を閉ぢた、秋田、石川、千葉、山口、兵庫各縣は豫算案の大修正あり茨城、栃木は議員辞表を提出し岩手は原案執行となり熊本亦大森知事が上京、報告次第で原案執行か、右の如き紛擾を起したのは政友會が過半數を占むる地方議會が多かつたことで自治政治に對し政黨勢力侵入激しく調和の精神を沒却して政爭に耽り又知事は緊縮方針實行像を地方議會に提案せず其の權限で執行したことなどが主な原因である（本日着電）

◉ステヴストン
處女會發會式
一月四日擧行

最近生れたステヴストン佛教處女會の發會式が來る一月四日（土曜）午後一時から同地佛教會堂で催される、種々な餘興もある筈で

◉クリスマスに
不祥事多し
火事や怪我人

クリスマスの日に當市では火事十二件が突發したが何れも大事に至らず消防隊により消し止めた、生二件ヂムネー事であつた、昨日は自動車のアクシデントも多く怪我人七名、うち警官一人が病院へ移された、中には一盃機嫌でやり過ぎたものもあり警官フレザーを怪我させたカーは其儘逃走した、自動車だけ破損した事件も相當の數に上つてゐる——昨日午前一時から三時頃へかけて當市ではホールド・アップ三件が報せられた、一件はバウエル街五七支那人ヂャンリムがやられ他は皆白人が强奪された

◉淺間丸は
洋上で
新年を迎ふ
ダグとメリーも乘船

優秀船淺間丸は第二次航海の途に二十日横濱を出帆し桑港に向つたこの日出帆日と云ふに降雨烈しかつたがそれでも同船者にはハリーウッドの映畫人氣者メリーとダグの兩名並に詩聖タゴール翁が乘船したので見送り人殺到し埠頭大混雜を極めたと云ふ、猶郵船會社でダグ夫妻を一夜招待して元祿花見踊を見せたといふが夫妻は其美しさに恍惚としたとのこと、淺間丸は航海中降誕祭とお正月を迎へるので洋上最初の新年をあつて非常なお祝ひをすることになり出帆の際クリスマス用の飾りものゝ新年用の屠蘇は勿論餅類其の他をどつさり積込んだと云ふ

◉日本映畫延期

當地で上映される筈だつた日本映畫「聖國一致」及「阿波の鳴門」は檢閲の都合で延期となつた

ローヤル銀行支店
二千弗を强奪さる
ドミニオン銀行の强盜
嫌疑者は間もなく逮捕

市内ロブソン街のドミニオン銀行支店のホールド・アップ事件があつてから約二時間半を經過した廿四日正午十二時四十分今度は第十六街とオーク街角のローヤル銀行支店を二人連れのピストル强盜が襲ひ二千三百十八弗を强奪して逃げた、一人は四十歳前後、背丈六フイートの

◇大男

で他の一人は二十七八の中背の青年であつた由、彼等は自動車で銀行へ乘りつけ普通の客として入り外に客のないのを幸ひに早業をやつたのであつた、酷はゝつてドミニオン銀行支店の强盜は何らなつたかと云ふに奪つた金が千二百弗、同所を立去る際には「俺には妻も子もあるのだ、邪魔しないで逃がせてくれ」と云ひ乍ら裏から走り出した、行員及び數名の市民が追跡したが追つかなかつた、ところがメッセンヂャー・ボーイのガン君（十四）が泥棒の跡をつけて行つて附近アルバーニ街一〇〇八の家屋に入るのを見屆け直に

其旨警官へ報告

一隊は同家屋を包圍しバスルームから引出した男は住所ハウ街一二三〇クランク・バーロウ（ヒ）と自白、銀行强奪罪に問はれて署へ引ッ張られた、バーロウはマニー・ベルトを胴に締込み現金千二百弗を所持してゐた

◉第三街聖公會
祝賀會日取

△來る廿八日（土曜）午後七時半から第三街聖公會で日校の聖誕祭が

◉合同教會日校
祝賀會は明日

明金曜午後七時半合同教會バウエル街二五一の

鶴の家
生うなぎ

電話グラス二六四九

例年の通りお好みに應じて調製致しますから成るべく早目に御注文の程お願ひします

正月おすし

電話シーモア六六七二

伊坂洋服店

Isaka Bros TAILORS

バウエル街二四四

◉學校・家庭・通信　第十七號同誌は今回一般へ配布本社へも寄贈、例により兒童の作文が滿載されてる

◉中野保險の岡田熊太郎氏ケロナ方面出張御禮廣告八面參照を乞

◉聖誕號出づ
合同時報の聖誕號

（十六ページ）は今回發刊、クリスマスの音づれや思ひ出の記事で賑はつてゐる

◉天狗倶樂部

明夜東京樓で集會

天狗倶樂部は明金曜午後六時から東京樓で集合し本年度入賞者十名に賞品を贈る筈、同時に忘年會を催すと

十分間の延長戰を演じたが一對一の引き分けに終つた

謝火災御見舞

一心會　伊助

謝類燒御見舞

今回當地出火の際は早速馳せつけ鎭火に御盡力被下尚は種々御見舞に預り深謝仕候一方難有奉鳴謝一筆御厚情誠に難有奉存候

宇野儀左衛門　藤村太一　内山藤藏

謝火災御見舞

今回當地出火に際しては種々御迷惑相掛け候のみならず早速多大なる御同情御見舞に預り深謝仕候

吉川十郎　福本正一

重松常太郎
土橋賢治

石丸心會
日本人監督

徵兵延期願

▲證明料手數料共二弗　郵稅不要　晩市バウエル街二三五　中山義一事務所

徵兵徵集延期願

バウエル街參參貳　奥村事務所

貳弗

秋藏

夫人　鶴井　小倉　岩戸　千石道一　新作　松茂吉　荻野　近澤　石野澤　淺三郎　林信滅次　後藤九郎　岡藤五茂　登　彦　吉　磯善　青木　善　春　吉　吉　吉　奥津平喜　曾川四一郎　町田傳吉　長次女　長男　義夫　静　義子　キヨ　下田　同　同　同　同　百合子　俊助　之助　持儀　持　持　剣　剣　木　嶋　藤　藤　藤

噫無情

（10）

ユーゴー作
黒岩涙香譯

神の心といふものだ

僧正の言葉には、一言も無く老女は從ふのだ、唯々として次の室に去つた、僧正は初めて戎、死戎に向ひ「サア貴君、茲へ掘つて呉り給さい、丁度私共も疲から食事を初める所ですから、御一緒に召しませう」何と云ふ丁寧な言葉だらう、而も故とで無く自然である、戎、死戎は初めて泊てくれる事と合點は行つた、けれど貴君、ア、貴君なぞゝ云はれるのは今まで覺えの無い事だ、泊を得たのは無論嬉しくも安心にも感ずるだらうが、それよりは此婆が怪しい、合點が行かぬ、殆ど恐ろしい、全く僧正の德に打たれたのだ、彼は初しがはを口も利けぬ、何やら云はふとしたけれど吃つて言葉を爲さぬ、殆ど狂人の言葉かとも思はれる。

稍あつて彼は切れ〳〵に「エ、泊て呉れる、エ、本統、エ、何と仰有つた、私をエ、追ひもせずに、前料客を、貴君なぞゝ貴方は、誰でも此の野猫めなぞゝ云ひますのに、有難い、有難い何だか本統に泊て呉れる樣に見ねるぞ、白い布で床の用意なぞゝ、オ、十九年の間床と云ふ者は知らなんだ、有難い、貴方は旅人だ、茲は宿屋ですか、宿屋の、貴方は御主人ですか立派な御主人だなア、オ、旅人、旅人全く宿屋の御主人ですか」僧正「私は茲に住む僧侶です」戎「オ、お坊樣、それでは宿賃なぞは取らないんだ、成るほど書物を見れば分つてゐる、茲の教會の牧師さんでせう」僧正「爾です」戎は半信半疑、夢心地であつたけれど、初めて合點が行つた樣に背の低を卸し「ア、旅人だなア、本屋へも時々牧師と云ふのが來たけれど、何だか分らぬ事ばかり云つてゐたが、エ、お坊さん、牧師さん牧師がズッと出世して來り給ると僧正と云ふのに成りますよ」聞いてゐた妹御は思はず笑を催した、恐ろしさが消滅らいだ、チャンは暗を縫ぎ、「僧正と云ふのは十九年の間にたつた一度しか宿屋へは來ませんなんだ、立派ですぜ、蚓子なども企びかで、サ、何だつて陰軍大將の次に偉くのだと云ひますもの、貴方の樣な、暗の分つた方は僧正に成つたつていゝや牧師でも、チャンは既に「貴君」と呼ばれて單樣に心がとろけてゐる上に斯樣な扱ひを受け、嬉しさと怪しさが何時終るか果が分らぬ「牧師さん！　先ア追々牧師に出世成さるのだから、今から牧師さんと云つて僧かふねね、牧師さん、貴方は世間の人の樣に、私を追つ拂ひもせず、此通り銀の皿や銀の燭臺を出して、お客扱ひにして下さつて私も最う、何にも貴方には隱しませんよ」とて身上をでも話り相である、僧正は遮る樣に「ナニ、何も私へ話すには及びませんこの家は私の家では無く私が此家の主人ではないのですから」成「エ、エ」僧正「此家は誰でも知る人の家です、行倒れ人が此家の主人です」此言葉が若し心の底に浸込まねば人で無い、客「本統にねね」と死を呆れた体である僧正「貴方の名前も聞かぬうちから分つてゐます」客「エ、聞かぬうちから」僧正「ハイ吾々の同胞兄弟、貴に僧正の心は、人の心でなく神の心と云ふ者だ。

「兄弟」とまでに云はれて、其情切を感ぜずにゐられやうが、チャンは腸の底まで有難さが浸透つた樣に、首を垂れて呟いた「已はもう、食はなくつてもいゝや、藥無くつてもいゝやあんまり情切にされるから、空腹いのも忘れて了つた」貴に感極まつたと云ふ者だらう、とは云へ頓て食事の用意が出來ると、彼は傳た歐の如くに貪り食らつた。けれど厭立は極めて奢侈だ、彼は氣の附いた樣に「あゝ牧師さん、貴方よりは馬方の方が餘つぽど旨い物を食つてゐます」僧正は穏かに「それは馬方の方が私より骨の折れる仕事を仕てゐるからです」僧正の言葉は總て神々しい。

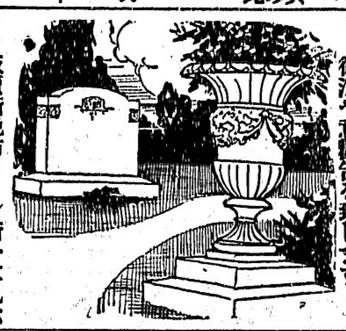
▲パウエル街三四五▲
貸　餅
練ようかん
栗きんとん
御菓子
鈴木菓子店
書籍雜誌
電話シー二一七五

視力檢定
眼鏡調製
スチングス街記念塔前ドミニオン建物内二〇二
視力專門醫　ノックス・ハンプリー
平山滿
電話シーモア二一三〇
診察時間午前九時より午後六時まで

アワー　オウン
ブランドは
市場最上のバターの印です
目下賣出中の四分の一斤包は經濟的で至極便利です
何れの日本人食料品店でも賣つて居ます
晩市レールウェー街三二五
セントラル　クリマリー
電話ダグラス五五〇四

●婦人子供
服裁縫教授
仕立物はスタイルお好み次第
御注文に應じます
バラード街五〇〇　辻　穂子
電話シーモア三九六六

スパートンラヂオ
△△其に迫る其聲音△△楠道の美麗
△△生きたる音色△△其所にあつて其
人の聲を閉じ如く、其外何れの
點にも他の追從を許さないのは此
スパートンの革命的新式です
何時でも御來店を歓迎します
二百六十一弗五十仙（附屬品共）
便利な月賦拂
晩市シーモア街八〇九
ウイリアムピヤノハウス
電話シーモア八一九
The Williams Piano House



石塔墓石製作
何時もで御相談に應じて
御注文や意動告を致します
販賣所晩市メーン街二二九六
電話ファヤモント八一〇
B. C. Monumental Works, Ltd.

藥の調合
パウエル街三九九
公認　パウエル藥店
電話シー七五〇二
ショウと岩崎の共同の藥店
Powell Drug Co.
399 Powell St., Vancouver, B. C.

味甘

スンデーボ
クルミ
全安養滋純清
とりなクルミのれ何も必要な

無味甘

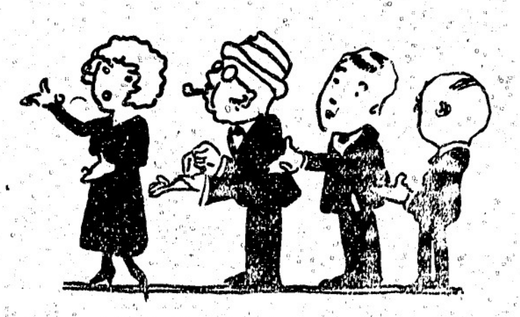
見込ある古自動車
古自動車全部一月の
仕舞大賣出し
左記三店に就き實物御覽下さい
バラード街六一五
メルヴィル街一一三〇
グランヴィル街五三四五
夜間は電話シーモア九四〇
CLARK PARSONS
BUCK LTD.

本年最終の奉仕として
更に今日から當店の瀬戸物類大廉賣
芽出度き迎春の御用意に食卓を飾る
御臺所用品の御購入は是非當店の
共榮賣出しを御利用遊ばせ

▲極めて御手元に御經濟に御求めになられる左の品々

ベエリセット花壽小皿六個、八寸丼一個、以上一組		一、九五
重小鉢　三五寸重　四寸重一組		一、五五　二、二五
三つ組丼　錦八寸大	一組	一、九五　二、七五
柄樣々の三五皿	一打	特價　一、五九
同　四寸皿	同	同　一、七九
同　同	同	同　一、五九
錦平鉢　尺三　尺二　尺		特價の特價
新着番茶器	一組	一、五五より　二、七五
手輕で上品なるアルミニユウム茶鑵	六合入	一、七九
同	四合入	一、九九
茶呑茶碗各種	一打	一、七五
	一、五九	盃各種　一、四五

▶全店擧つて大奉仕◀



皆樣御自由に御來店の上御撰び下さ
美術漆器其の他あらゆる品物を店内に特價の札が付いてゐます

吸物椀	十人前	特價　五、七五
重箱	五寸五重	同　七、九五
同	四寸四重	五、九五
柄樣々菓子盆	フタ付　七寸、六寸	一、五〇
汁盆	各種	一ケ　一、五五

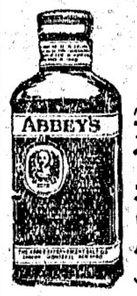
品よく　安く　買ひ　よい店

當店發賣の商品券の通用範圍
流行の呉服雑貨及び食料品御子さんのおもちや迄百貨の内から御氣に召した品物を御求めになられます
店頭から店内への陳列
男子用品、御子樣用品の御案内として皆樣の御來店を御待ち申して居ります

品質絶對請合の新錦米が着荷致しました
特價　正百斤入　七、五〇
奈良漬　化粧樽　皆樣の
一ケ　二、〇〇　箱詰　一ケ　一、七五
蛭崎商店
晩市パウエル街三三七
電話ダグラス九九一

$ 3.50　Per Qt.
芳醇な香り
稀なる滑らかな舌ざはり
は再度蒸溜せる十ケ年酒として他の何れにも卓越す
政府は十ケ年古酒として保證す
此廣告はビーシー州政府又は酒類管理局より掲載せるものではありません
The B. C. Distillery Co, Ltd,
New Westminster, B. C.

ABBEY'S
The Morning Health Salt
腸及腎臓を
秘症を調し便多過ぎて整腸完全に救濟す
何れの藥店にもあり
毎朝飲む一服は身体保健の因であります
（アベースリルト）



店そのものの廣告の中心にせよ、之程も有利な廣告の方法でありますサインを取付ける事に依て此目的を達しられます、お客樣が貴所の名前を見、又は聴く時常に貴所の特別なサインを心に蓄いてあなたの位置をすぐ聯想します、晩市ターミナル街二五〇
電話シー五九五一
ネオン・プロダクト・オヴ・ウエスターン・カナダ
Neon Product of Western Canada, 250 Terminal Ave., City

西へステングス街四六
雑貨食料品商
古屋商店
電話シーモア二九三三

こぼまか
製造販賣
パウエル街三三三
前川魚肉店
電話ドグ三八六
同　三八七
住宅ドグ四七八七アール

大道一
工具切
晩市パウエル街三六八
秋山金物店
電話ドグ三三七

時代もの〻石佛が大臣室に鎮座

盗まれて轉々の後

由緒も深い東山三十六峰の主

國寶にも擬すべき時代もの～石佛二軀が、ひけた農相官邸の二階、大臣應接室に据ゑられることになつた――色彩の強い毛氈と深緑のソファーと電氣ストーブ、クリーム色のカーテンに飾られた大臣應接室の隅に鎮座ましますこの石佛は昔は京都東山三十六峰の主として鎮座ましました「觀音像」で、形、刀の運び方、石質から見て藤原朝時代の作と推定されてゐる長い間東山の枯れ柴の中に埋もれ、目をくれるものもなかつたのを求めてゐる

◆觀音前陰鉢にかゝり京都の警察が必死の捜査の結果神戸の某外人宅に飾られてゐる事を發見後、渡る處を食ひとめたといふエピソードもある、その後京都營林局の構内に安置してゐたのを昨秋の御大禮の時、農林省で見出して大臣官邸に安置することを條件に、最近農林省會計課の山下氏が持參して來たのである、官邸では國有林にあつた關係から自然木の蔭に安置すべく適當な材を求めてゐる

豫備に編入されて現職にせよと訴訟す

そんな前例がないと却下される

要塞參謀の中佐

◆山良裏罰令部の參謀であつた兵庫縣淡路出身の中佐一夫は陸軍省を相手取り「原告は軍人たるの体面を保ち官吏服務紀律その他の職規則を厳守し職務を全うしてゐたのに拘らず豫備役に編入退職せしめたのは、被告（陸軍省）が原告に對し惡感情を抱懷するに私的　惡感情を抱懷するにいたつた際たまゝ～原告を精神病者の如く誹謗する者の言を妄信し且つこれを故意に濫用したもので被告は原告を退職せしむるために山良裏罰令部から第四師團罰令部宛に外として第四師團長をして原告に中將的の課題を與へ其のいまだ解題にいたらざるに待命とし、原告は軍人たるの体面を保ち官吏服務紀律に違反してゐるから、被告に對し原告を豫備役より現役に復職せしむべきの判決を求む」といふ珍らしい行政訴訟を提起したが先ほど「この如き事項に關して行政訴訟の提起を許したる規定なし」とて却下となつた

◆新聞日本便り◆

◆鹿兒島縣中等學校消費組合の設立は、その購買力年五十萬圓に達することとて營業商や紙屑屋が民業壓迫だと騒ぎ出した、消費組合の威力こゝにあり

◆懸文六万通

◇……大阪で……

◇美切の思ひを籠めた玉章六萬通が十二月五日大阪郵便局の焼却場で、哀れ茶毘一片の煙と化し去つた、宛名も全く不明で配達不能に陥つた者は約壹五ケ月分（本年三月から入月まで）で

◇一年には十五萬乃至三十萬通位を數へてゐるが大部分婦人關係の手紙、平民よりとか俗ずよりとか桃色の花封筒の細細なる感情をつらねたもので花柳界、カフエーの女給からの手紙が最も多數を占めて居る

佛二軀、それには取りやうにも取れない不調和さはあれ柔かい線の動きと、伏せられた赤眼とは

官邸

を訪ふ人々の眼を何よりも驚ましませるものがある、こ

藥と化粧品

謹賀大好評
謝恩券付大賣出し！
果して幸運は誰の手に？

自動車、レヂオ、蓄音機、寫眞機等々豪華は當店に陳列してあります御一覽下さい

◎年末年始の御贈答品の御用意は

◇ユーカー万年筆＝獨逸ブイカ鉛筆
◇雛人形と京人形＝ヴィクターレコード

◎ヴィクターレヂオと蓄音機
―ヴィクター蓄音機會社日本人唯一特約店―

浪花節…櫻々木米若　孝子因幡薄、加賀藤松五郎、熊の辨天おさく
流行唄…地方民謡　岡野金右衛門、乃木將軍
端唄…みき光　道頓の唄、緊縮小唄、愛して頂戴、廢失機、モダン節
淡海節、寄柳、二上り新内、噺子節、秋の夜、春雨
▲目錄は御申越次第呈上します

パウエルとゴーアの角　電話ダグ五五

クスリと化粧品　大正堂

▲助産婦案内

晩市プリンセス街二一五ユレカルーム三階卅一號室　助産婦　高橋喜志子　電話パイ三四九九エル　不在中はパイ一八八二

パウエル街二〇三・　助産婦　田邊よし子　電話グラス一六八

東カドバ街八六五　助産婦　高田幾子　電話パイ五七二七アール　不在中は電話パイ三〇二四ワイ

パウエル街三九六ホテルウホールド一一三號室　助産婦　渡邊糸子　電話グラス四六二九アール

和洋食料品一切陶器類　スキーナ河ボートエシントン　郵函三一　岸本商店

迅速丁寧　パウエル街二三八　尾本運送業　電話グラス五五三五　煙草、キャンデー並に果物類　晩市アレキサンダー街六二一

富士洗濯所　電話パイ九九

何時でも出張致します　寫眞――出寫し專門　有門彌太郎　電話パイ八七六エル　747 Cordova St. E. City

バウエル街三三八　加藤靴店　電話シー二二六九　住宅　東カドバ街七九一　パイ九二七エッキス

婦人子供帽子製造販賣　晩市東カドバ街二三一　友田帽子製造所　電話グラス四六三七エル

純良新鮮ミルク配達　晩市メーン街三〇〇　ローズバンク　デイリー　篠末松　電話グラス五五三七

關根旅館　晩市パウエル街六二〇　館主　關根なか　電話パイ四四四六ワイ

家具及金物類一切　中古家具其外賣買　メーン街二二四電話ドグ一六二　薬太陽家具店跡　今田商店　今田兵一

加藤靴店の年末大賣出し

迄日七二日より一冊

懸賞謝恩券進呈

◆懸賞品總額　二千弗

一等賞自動車一臺　價格一千二百卅六弗
二等賞ラジオ八チューブ一臺　價格二百廿五弗
三等賞蓄音機一臺　價格百十五弗
其他置時計、羽フトン、トランク、毛布、寫眞機等
二十等迄を景品として聯合大賣出の參加店へ御來店のごなたにも謝恩券差上げます

お正月は間近くなりました
年末年始の御贈答品なら加藤靴店へ……
品物は最も豐富、品質優良、堅固保證付

サイズの合はぬ場合や御氣に召さぬ節は何時でも喜んでお取替へ致します

子供靴の部

ベツドルームスリツパー	一、〇五
ベビーシユー	一、〇〇
二三才の子供	一、二五
四才より七才	一、五五
同	一、七五
八才より十二三才	二、〇〇
娘十一より二	二、二五
ボーイ一より五	二、五〇

婦人靴の部

ベツドルームスリツパ	一、〇〇
新形中高ヒール	一、八五
同飾附	二、七五
同ヒモ附	三、〇〇
同茶色	三、九五
同ハイヒール	四、〇〇

男子サンデー靴の部

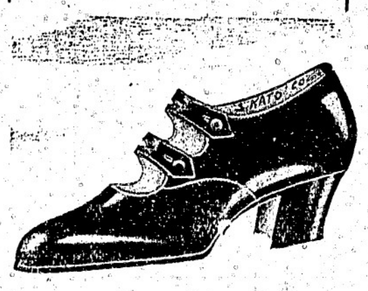
新形黒半靴	三、九〇
同	四、九五
同 茶半靴	四、七五
同 黒靴	四、二五
同	六、五〇

仕事靴の部

バンコツール	二、九五
フレントー	三、七五
トーキャツプ付	四、二五
二枚通し底	四、二五
十吋深靴	五、二五
子供ラバーブーツ	一、五五
ボーイ同	二、二五
大人 同	三、四五
婦人セツパー	二、一〇

新形黒半靴	四、三五
同	五、六五
同 茶半靴	五、九五
同 黒靴	五、三五
同	七、〇〇

バンコツール	三、七五
フレントー	四、二五
トーキャツプ付	四、七五
二枚通し底	五、二五
十吋深靴	六、五
子供ラバーブーツ	一、六五
ボーイ同	二、七五
大人 同	三、〇〇
婦人セツパー	三、〇〇



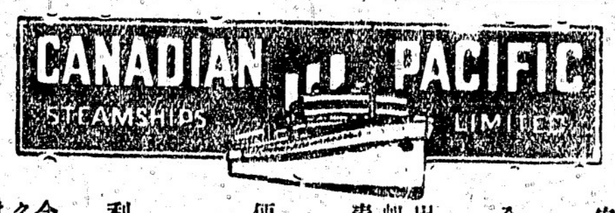
冬の御支度にラシヤ靴　三、二五　三、七五

男子用スパツト（脚半）　一、二五　一、五〇

賣出し期間中は何品に拘はらず
大廉賣致します

晩香坡市パウエル街三三八
加藤靴店
電話シーモア貳貳六九

確かに十日で日本へ行かれる



快速　横濱へ十日間で　神戸へ十一日間で　長崎へ十二日間で

何れも太平洋上の巨船です　安樂な旅行とは本社船へ乘つて初めて知る事實です

金　少し位の時化（シケ）ではビク共致しません　小供婦人の旅行に特に安全です

出帆表

一月十一日	エンプレス　カナダ　三三五〇〇噸
二月十五日	カナダ　エンプレス　エシア　二五二〇〇噸
三月八日	ルシア　エンプレス　ルシア　二五四〇〇噸

便利　三等の待遇は特に注意して居ります　船室は各船共中央部で清潔です　寢臺はスプリング附マットレスです　日本食の用意があります　各船共日本人が乘組んで居ります　今回特に日本人コック二名を乘船致しました日本人の旅客樣には純日本食を差上ます

詳細は下記へ御問合ひ願ます

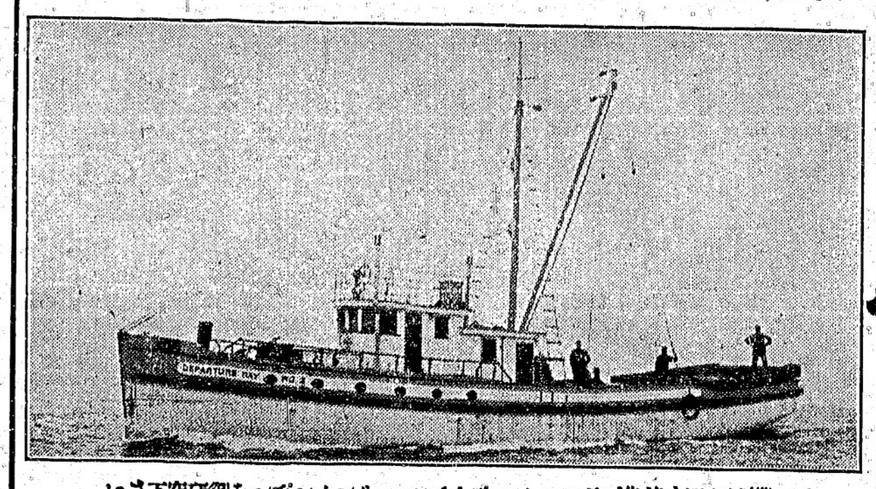
加奈陀太平洋汽船會社

SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)

J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.

世評の高きグツドヤータイヤ
其外自動車附屬品一切大勉強で御用命に應じます
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
邦人唯一のグツドヤタイヤ特約代理店
日本オート
電話シーモア一四五八

DEPARTURE BAY NO.2　百馬力四汽筒　ワシントンデイゼルエンジン裝置



いさ下究研御をンヂンインリマ●ルゼイデ●ントンシワブ先前ふ買を械機に新
得をるす遠に地的目ずせ熱を械機てし殘を裕餘の分充さべす賴信に常

晩市西第六街壹壹五五　晩香坡メシナリーデントツ

VANCOUVER MACHINERY DEPOT

近世俠客

清水の次郎長

神田伯山口演

（樹綿　根岸花道）

（第九十三席）

次郎長は倒れてゐる久六の首をうち落し　次「これでいゝ、さアこれを持つて願願寺へ行つて長兵衛さんの家へ手向けてやらう、みんな一緒に來イ」とすぐにその足で願願寺へ參りました、所が何所に長兵衛の家があるのか判りません、そこで寺で聞いて見やうと扉の方へ廻つた、もう此時はスカリ夜も明けてゐる　石「お早うございます」聲をかけると出て來たは納所　○「之れはお出でなさいまし、どういふ御用でゐいませうか」と言ひ乍ら三人を見てゐる、石「僕たちは怪しい者ぢやアねえ、聲を聞きに來たのだが　○「へエ～左樣でゐいますか、何方さまのお宅でゐいませうか　石「軒下にゐた長兵衛さんが此の寺に埋てあるさうだがその墓を教へておくんなさい　○「へエ～承知致しました、では此方へお出で下さいまし」昔ひながら先に立たうとしたが次郎長のさげてゐる首と目をつけると、ウームと云ふとそれへべタ～と座つて了つた　半「どうした～、なんでそんな所へ座るんだ　○「へエどうも　半「何がどうもだ、ソム、此の親分のさげてゐる首を見て黙いたナ、何もさう驚く事はねゝ、之は長兵衛さんの墓へ手向ける爲めに持つて來たものだ、それにお前は切主ぢやアねえか、切主は死人がなけりやアお仮になるめえ　○「左樣でもゐいませ

お前さんも飛んだ事になりましたと言ふも私どもがお前さんの所に世話になつた爲め、なんともお前さんには申しわけがゐいません、そこで親人をした久六の首を今日はうち落しました、どうぞ之で浮んで下さいまし、南無願生菩提、南無願願陀佛々々々々々々々」と念佛を唱へる、スルト後にゐた石松が　石「長兵衛さん、わつちはまだお前さんにお目にかゝつた事もゐいませんが、次郎長の子分で石松と申します、お前さんには親分が大層お世話になつたさうで、どうも有難う存じます、何れその内にはわつちも冥土へ參ることもゐいませう、その節は何分お願ひ申します」と言つたが妙なことを言ふ人もあつたもの、しかしこれが前兆でもあつたか、此の石松は墓年横死をいたすやうなことになつた、然しそれは後のお話し、さて石松は墓石に一禮して立ち上り　石「さて親分、此の生首をこゝへ惜らして置くわけにも行きますまい　次「さうよ、惜らして置いた所でしやうがねゝが」言ふと半五郎が　半「それぢやアそこにある野溜の中へ捨てたらようゐいませう」と墓場の地つゞき畑のわきにある塵芥の中へ捨て了ひました。

狩猟を、しても駄目～、また吸びした、煙が立つてる、煙草盆

保險代理業
晩香坡市グランビー街二二七

眼の悪い方々に
●あなたの目に適當な眼鏡を調製します
●頭痛が持病の方もメガネで根治します

諸種自轉車　モーターサイクル及附屬品販賣
ミッション晩市間定期運送
加奈陀サン生命保險

晩香坡市グランビー街二一三五　電話シー四三五七
野一色放射蒸熱電氣治療所　晩市東カドバ街四一三　渡邊五郎右工門　電話ハイ一三三七アール
山三卸し小賣　電話ハイランド一〇三四　アレキサンダー街四七四裏　Alexander St. (Rear) Vancouver, B. C.
かまぼこ製造　新柄切地が澤山まわりました　何時でも間に合せます　値段格安品質優良　流行スタイルなら當店に限る　晩市ゴーア街二〇三　電話シー二七三　井上洋服店

御贈答品は絹物
白人にも日本人にも喜ばれます
婦人用　アンダシャツ、ブルマー（セット）プリンセススリップ（下着）ナイトガン、パヂャマ或はクツ下
美しい婦人に御好みの色合があります
白人向に只今流行の日本製クリーコート（羽織）又は着物
其他男女小供向の品が取そろへてあります
晩市メーン街貳貳〇
（謝恩券贈呈）
みやこ商會　電話シーモア五七七五

聯合大賣出しに
參加する　東山商會
二千弗懸賞謝恩券提供
クリスマス及年末の御贈答品
及新春の御支度も是非弊店に
御用命願上ます
御來店のどなた樣にも謝恩券を進呈いたします
晩市バウエル街三二四
東山商會　電話ドグラス五五四九

かまぼこ及細工物一切
ダンレビー街一〇七　板熊　電話シー四一六四

新古ストーブ類
新古家具類
日本レコード
ガーデン道具一切揃てます
晩市東カドバ街一三八
竹内家具店
電話シーモア六〇九一　住宅ハイ三五四六エル

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ類
●和洋食料品
バウエル街二六二
田中六彌
電話ドグラス五五四二

石炭販賣　心臓堂内
バウエル街二四九　電話シー四八八四自宅ハイ一〇三三エル
伊吹運送社

謝恩賣出しの
自動車　をとつて下さい
年末年始の御贈答品として恰度格好の品を取揃へました
御出掛の際は是非御立寄り下さい
謝恩券進呈
地方よりの御注文は一日も早く御通信下さい
晩市バウエル街二四九
誠心堂
電話シーモア四八八四

Waterman's Ideal Fountain Pen

和洋雜貨食料品
ニューウエストミンスター市コロンビア街八三七、八三九
西口商店
電話一一六一　自宅九〇九エキス

和洋雜貨食料品
日用品一切
ポートエシントン郵函二七
龜田商店
P. O. Box 27, Port Tissington, B. C.

筋肉神經胃腸病專門
其の他諸病に御苦しみの方に持に急告致します
東京電療講習所得業
電療士　澤渡吉雄
バウエル街三二六　キングルーム十二號室
電話シーモア八三三〇エル

晩市バウエル街三四四
石炭
前運送
川販賣
電話シー二二四〇

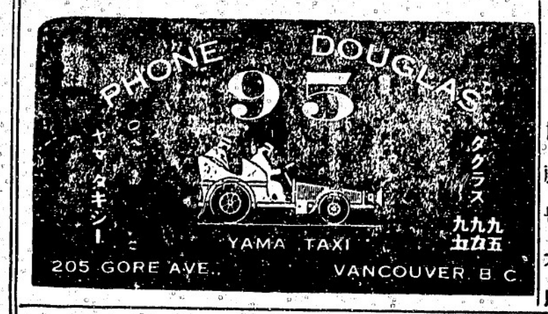
鳥類卵豆腐類
種々御注文に應じます
晩市ゴーア街二一六
宮崎豆腐店
電話ドグラス四六七三エル

▲ムスチッチングスタイルがよくて値段が安い
御婦人と御子供衆の洋服は是非とも婦人子供洋服店
寺西
バウエル四三三電ハイ四五三エル

御旅館
ヒートレー街參〇五
井上倉次郎
電話ハイ一五一七エル

法廷に於ける通辯
西第八街七四五
永尾唯一
電話フェア貳八六貳ワイ

私儀今回貴地方に參上致しました節は皆樣より特別の御愛顧と御厚意とを頂き御加護を以て豫想外に多數の御入者を得ました事を深く御禮申上げます
尚天候の都合でサンマランド地方にお伺ひが出來ませんでした事を同地の皆樣にお詫び致します
昭和四年十二月廿日
ケローナ、バーノン、センター、ウインフル、サンマランド地方各位
中野保險事務所　岡田熊太郎



長崎名物チャンポン
なべ焼うどん及麵類一式
電話ドグラス四七八八　バウエル街三九一
かみなり
加藤豊太郎

御めし小田卷　井物うどん
毎朝七時
目さまし
狩谷
電話シーモア五八二四

新古買賣及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店
電話シー三七七二　自宅ハイ五八七エル

新北京
バウエル街二三七
電話シーモア五七七四

高等
南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候

同支店
バウエル街二五二
電話シーモア三五一七

御旅館
各室スチームヒーター及湯水完備
プリンスルパート郵函七五
持田旅館
電話六五九
シーブルコーブ
グロサリー
此度横濱正金銀行と特約當地コンマース銀行を通じ無手數料日本郵金日本行各汽船キップ取扱

●高等南京料理
コックはこの道の腕さへで料理は皆樣のお口にあふやうに
美味に調理　値段は大々的勉強
晩香坡市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

バウエル街二二九
會席料理並にすし
千鳥
電話ドグ五五七八
嶋田玉子

上等生鰻到着致しました
ゴーア街一三〇
樂々
電話ダグ二七〇六

メーン街二二九
音羽亭
電話シーモア八六九五

おめし　手輕料理
ゴーア街二二五ヤマタキシー南側
○万
電話シー四三九八　バウエル街二六四

うどん、そばめし
井物一切、御手輕料理
メーン街二〇六
彌生
電話ダグ五五六一

御料理仕出し
電話ドグ二六四九
鶴の家
中川つる

すし井物一切
バウエル街四四一
林家
電話ハイ一九九

▲すき燒と御座敷天ぷら
アレキサンダー街三六二
吉野食堂
電話ダグ七二三

御料理
バウエル街二六六
兒太樓
電話シーモア五二五八　兒太郎
住宅ドグラス四六六九アール

●鶴龜印白味噌
特等特約一手販賣
晩市バウエル街二二七
蛭崎商店
電話ドーグラス九九一

御旅館
野一色放射蒸熱電氣治療器米加一手販賣所
美府チャザム街六三六郵函一二〇二二
日本行切符取次
電氣治療所　石田旅館　石田光藏
636 Chatham St. Victoria, B. C.

御旅館
日本行船切符取次
郵函一二二二二　電話九六四
大澤旅館　大澤サト　大澤爲一
820 Fisguard St, Victoria, B. C.

晩香坡市バウエル街三五八
美食家各位はたしかに滿足さるゝ
南京御料理
仕出し
東京酒樓
▲材料精選▲應接上品▲新たに修繕▲創業十ケ年以上
▲近一流の料理入支那より來晩致しました事を御披露申上げます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なき事を御得意さまに
驚んでお斷り申上げます
電話ダーグラス八四七一三三六五オー

C. N. S. Co, LTD
晩香坡
日加国際商會
電話 ダグラス 8309
一日本行船切符販賣　營業項目
二人員供給—鐵道山林
三諸般請負及請負仲介
四各種保險代理
五諸取引代理及仲賣
六代書　通辯　調譯
七土地家屋及び
ビジネスチャンス賣買仲介
八買物取次諸般用達
△日本行きの好時期となりました
△再渡航手續と船切符は當社に御申越し下さい
△子供方の出生證は再渡航に必要です
△汽船發着表、再渡航手續申込用紙送呈致します
△大阪毎日、東京日日、三ケ月前金四弗廿五仙
337 Gore Ave, Vancouver, B. C.